



Giften 2012 - Een woord van dank !

Beste schenkers,

Op 2 mei 2013 besprak de Algemene Vergadering de jaarrekening van 2012. We lichten de belangrijkste kerngetallen hier even toe voor U.

Allereerst past een oprecht woord van dank. De aanslepende crisis zorgt er niet alleen voor dat meer mensen in moeilijkheden komen, en een beroep moeten doen op begeleiding en ondersteuning om rond te komen of zelfs maar te overleven. We merken het aan het aantal en de soort vragen om hulp en bijstand waarmee we geconfronteerd worden. Maar die crisis laat ook ons trouw schenkerspubliek niet onaangeeroerd. Verschillende mensen lieten ons weten dat het moeilijker en moeilijker wordt om ook nog wat voor anderen opzij te zetten. Vooral in 2011 hebben we met onze acties daardoor een duidelijke terugval gekend.

Maar toch konden we blijven rekenen op uw inbreng en hulp. Onze vraag dat wie kon een extra tandje zou bijsteken, is gul beantwoord, ook al was het niet evident. Van harte dank daarvoor !

De inkomsten uit giften bereikten daardoor vorig jaar een totaal van **278.635 euro** (gewone giften en bijdragen voor de nationale mailings samengenomen), wat een stijging is van bijna 20 % in vergelijking met 2011, en waardoor we bijna terug uitkomen op het niveau van 2010. De gewone giften lagen daarbij opmerkelijk hoger, de nationale mailings liepen minder goed.

Aan de uitgavenzijde werden voor **234.086,80 €** projecttoelagen toegekend.

In navolging van de bijdrage van Caritas Hulpbetoon voor de actie SOS Onthaal in het vorige boekjaar, werd ditmaal 25.000 € vrijgemaakt voor de ondersteuning van de werking van partnerorganisaties die actief zijn op het terrein van opvang van armen en daklozen, in de koude wintermaanden. Dit bedrag kwam bovenop de campagne in het kader van de nationale mailing 2011/2 op basis waarvan eveneens 12.000 € werden uitgekeerd.

Na de verrekening van de terugname van provisies die werden aangelegd in het kader van vroegere mailings, en de aanmaak van nieuwe provisies op basis van de mailings van 2012, bleef een positief resultaat over van **13.127,55 €**. Deze som komt via het overgedragen resultaat beschikbaar voor volgend jaar. Vele giften komen immers toe net voor het jaareinde, waardoor ze niet meer in hetzelfde jaar kunnen worden uitgegeven, met een positief resultaat tot gevolg.

Nogmaals van harte dank voor uw gift ! U helpt ons helpen.

Colofon

Caritas Hulpbetoon Info verschijnt driemaandelijks. Oplage 4800 exemplaren.
Verantwoordelijke uitgever
Dominic Verhoeven,
ondervoorzitter Caritas Hulpbetoon vzw,
dominic.verhoeven@caritas.be

Redactie & administratie
Caritas Hulpbetoon vzw,
Liefdadigheidstraat 39, 1210 Brussel,
T 02 608 00 72 – F 02 608 00 75,
caritas.hulpbetoon@caritas.be

Grafisch ontwerp & druk Artoos,
Oudestraat 19, 1910 Kampenhout,
www.artoos.be

Info

Caritas Hulpbetoon Info | nummer 9 | juni 2013

09

Editoriaal

Beste Schenker,

Deze Caritas Hulpbetoon Info staat in het teken van de ondersteuning van Palliatieve Zorgverlening. Het is ondertussen een goed ingeburgerd begrip, een wijze van zorgverlening die vanuit nabijheid en beleving door zeer velen naar waarheid wordt geschat.

Door de extra-zorg waarmee het levenseinde wordt omkaderd, wordt ook een boodschap van medemenselijkheid en naastenliefde gegeven: 'Gij, mens, zijt uniek en mens ten einde toe. We laten u niet in de steek.'

De aandacht voor palliatieve zorg heeft ook de algemene kijk op het leven, op het levenseinde en op de geneeskunde veranderd. Het doembeeld van de therapeutische hardnekkigheid is afgenomen, hoewel zeker nog niet helemaal verdwenen.

Toch betekent de brede verbreiding van het palliatieve gedachtegoed niet noodzakelijk dat daarmee ook alle praktische problemen opgelost zijn. Niettegenstaande een gestaag toegenomen financiering – zeker vergeleken met de beginjaren – blijven nog een aantal aspecten onderbelicht, en dus ook minder vergoed. We denken dan onder meer aan de extraatjes in de aankleding van de afdeling, die het thuisgevoel moeten versterken, maar ook aan vb. de opleiding en vorming van vrijwilligers in de palliatieve zorgverlening.

Met onze trimestriële oproep willen we ditmaal projecten van voorzieningen met een palliatieve afdeling ondersteunen, alsook de vorming en ondersteuning van vrijwilligers. Precies omdat warme zorg aan het einde van een mensenleven zo belangrijk is; opdat de waarde van dat leven zelf mag blijven gevaloriseerd worden, ook in de laatste fase ervan. Palliatieve zorgverlening wil geen dagen toevoegen aan het leven, maar wel leven toevoegen aan de dagen.

Palliatieve zorgverlening is daarmee ook een signaal naar onze samenleving toe, dat duidelijk maakt dat de dood bij het leven hoort, dat de stervende deel uitmaakt en blijft uitmaken van een gemeenschap, dat zorg en geborgenheid, solidariteit en beschikbaarheid, mogelijk en nodig blijven, ten einde toe.

We danken u bij voorbaat voor uw steun !

Dominic Verhoeven
Ondervoorzitter

Jacques De Vlieger
Voorzitter

Een storting voor dit initiatief kan verricht worden op het rekeningnummer BE80 7765 9023 3377 van Caritas Hulpbetoon vzw, Liefdadigheidstraat 39 te 1210 Brussel. Als vermelding schrijft u: 'voorkeurproject palliatieve zorg'. Er wordt een fiscaal attest afgeleverd bij giften vanaf 40,00 euro.



©Isabelle Pateer, Otherweyes

Handtekening(en)

OVERSCHRIJVINGSOPDRACHT

Bij invulling met de hand, één HOOFDLETTER of cijfer in zwart (of blauw) per vakje

Gewenste uitvoeringsdatum in de toekomst	Bedrag	EUR	CENT
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
Rekening opdrachtgever (IBAN)	<input type="text"/>		
Naam en adres opdrachtgever	<input type="text"/>		
Rekening begunstigde (IBAN)	BE 8 0 7 7 6 5 9 0 2 3 3 3 7 7		
BIC begunstigde	G K C C B E B B		
Naam en adres begunstigde	CARITAS HULPBETOON VZW LIEFDADIGHEIDSTRAAT 39 1210 BRUSSEL		
Mededeling	NM 2013/2		

Palliatieve Zorg



met dank aan AZ St. Lucas, Palliatieve Zorg St. Vincentius, Gent

Palliatieve zorg is met de jaren een ingeburgerd begrip geworden, sinds zuster Leontine in 1990 als eerste in het Brusselse Sint-Jans-ziekenhuis een palliatieve afdeling oprichtte.

Palliatieve zorg is een benadering die de kwaliteit van het leven verbetert van patiënten - en hun naasten - die te maken hebben met een levensbedreigende aandoening. Ze doet dit door het voorkomen en verlichten van lijden, d.m.v. vroegtijdige signalering en zorgvuldige beoordeling en behandeling van pijn en andere problemen van lichamelijke, psychosociale en spirituele aard (aldus de Wereldgezondheidsorganisatie WHO, 2002). Bij mensen die ongeneeslijk ziek zijn en in de terminale fase van hun ziekte zijn gekomen, probeert de palliatieve zorg een continue en totale zorg te bereiken die het lijden zo veel mogelijk beperkt en verzacht. Palliatieve zorg wordt zowel aangeboden in voorzieningen

als in het kader van thuiszorg. Heel wat activiteiten in een palliatieve zorgcontext worden ook ondersteund door vrijwilligers. Palliatieve zorg is in eerste instantie gericht op verzachting of verlichting van pijn en lijden, en wordt daarmee ook impliciet in contrast gezien tot curatieve zorg, die op genezing gericht is. Lichamelijke verzorging is vooral gericht op comfortzorg, met pijnbestrijding en comfortverhogende maatregelen, desgevallend uitlopend op palliatieve sedatie, waarbij slaapmedicatie wordt toegediend zodat de patiënt zich niet meer van zijn pijn bewust is, tot hij op natuurlijke wijze aan de gevolgen van zijn ziekte overlijdt (in tegenstelling tot euthanasie waarbij het gaat om actieve levensbeëindiging).

Palliatief komt van het Latijnse woord Pallium, dit betekent mantel. In de palliatieve zorg wil men zorg die als een mantel de zieke omgeeft. Het herinnert aan de daad van Martinus van Tours (Sint Maarten) die zijn mantel deelde met een naakte bedelaar.

Belangrijk is echter ook vooral de bredere omkadering, waarin ook aandacht wordt besteed aan psychologische en pastorale bijstand, en aan 'omgevingszorg': ook voor de partner en de familie wordt tijd gemaakt voor het aanvaardings- en rouwproces. Met veel aandacht voor beleving en nabijheid wordt de laatste levensfase zo kwalitatief mogelijk ingevuld, wat op de drempel van dood en verdriet toch vaak enorm intense en diepgelukkige momenten mogelijk maakt. De inzet van al deze mensen rond de terminale en stervende mens draagt wel degelijk tastbaar vrucht! Maar ook voor hen is het zeer zwaar. Zorg en begeleiding voor de zorgenden is eveneens een belangrijk aandachtspunt.

Wie is 'palliatief'?

Wanneer is iemand eigenlijk palliatief? Het woord 'palliatief' dekt een brede lading. Veel zieken kunnen niet meer definitief genezen, maar kunnen nog vele jaren leven. Op een bepaald moment kunnen de behandelingen het leven niet meer verlengen, of geven ze zoveel meer ongemak dan verlichting dat ze gestaakt dienen te worden. Dan wordt de patiënt in strikte zin 'palliatief': zijn levensverwachting beperkt zich vaak tot maximum enkele maanden of weken.

"Juist Palliatieve Zorg is geworteld in de bij uitstek ethische houdingen van respect en trouw: respect voor het mysterie van de mens, trouw in de zin van niet in de steek laten van medemensen die aan ons als naasten zijn toevertrouwd"
(prof.em. Herman De Dijn)

Toch is er geen strikte lijn te trekken. Palliatieve zorg is in elk geval meer dan zorg voor 'terminale' patiënten. We zijn er ons gelukkig meer en meer bewust van dat pijn- en symptoomcontrole, en aandacht voor psychologische, sociale en spirituele problemen vanaf het begin van een zware ziekte belangrijk zijn, en dat de inzichten van de palliatieve zorg reeds in vroege stadia van nut zijn.

Palliatieve zorg houdt zich zeker ook niet alleen bezig met kankerpatiënten. Ze is bijvoorbeeld ook van nut bij AIDS-patiënten, aantastingen van het zenuw- en spierstelsel, hartpatiënten, chronische geriatrische patiënten, ongeneeslijk zieke kinderen, diabetespatiënten enz.

Vrijwilligers in de Palliatieve Zorg

Vrijwilligers nemen in de palliatieve zorgverlening een onmisbare plaats in, zowel in een voorzieningencontext als in de thuiszorg. De vrijwilliger is er voor de patiënt en zijn familie, 'heeft alle tijd'.

Hij is een emotioneel zware taak, maar ook één die heel wat voldoening biedt, door dat je mensen op zo'n cruciaal moeilijke periode in hun leven kan helpen. Het is een kans om diepgaande

contacten te leggen en om op een respectvolle en onbevooroordeelde manier met mensen te leren omgaan. Het helpt de vrijwilliger om ook zelf bewuster in het leven te staan.

Zeker in een palliatieve setting is het van belang dat de vrijwilligers ook een specifieke vorming en begeleiding krijgen. Daarnaast kunnen ze steeds terecht bij de vrijwilligersverantwoordelijke van de voorziening.



Isabelle Pateer, Otherweyes

Basisopleiding palliatieve zorg:

Present Caritas Vrijwilligerswerk biedt voor vrijwilligers die zich engageren in de palliatieve zorg een eigen opleiding. Hierbij wordt ingegaan op specifieke thema's in de palliatieve zorg, zoals bijvoorbeeld pijn- en symptoomcontrole, rouw, psychosociale aspecten van ziek zijn en verlies, zingevende en religieuze invalshoek, naast algemene elementen rond vrijwilligerswerk.

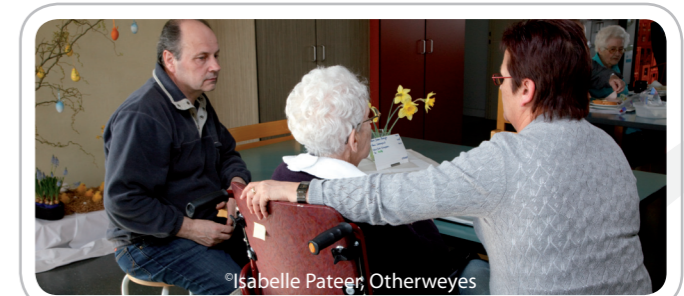


met dank aan AZ St. Lucas, Palliatieve Zorg St. Vincentius, Gent

Zoals thuis: een hond op de afdeling

De palliatieve afdeling van het AZ St. Lucas heeft een hond. Een gezelschapsdier dat als belangrijkste opdracht heeft 'gewoon er te zijn', om affectie aan de mensen te bieden, om knuffels te krijgen en te geven. Een hond zorgt voor een huiselijk gevoel op de afdeling, hij zorgt voor afleiding en is een compagnon voor als het moeilijk gaat.

Een hond op de afdeling zorgt voor extra werk, en vraagt ook discipline. Het is belangrijk dat iedereen op dezelfde manier opdrachten geeft - er zijn nu eenmaal vele baasjes en dan is consequentie geen overbodige luxe. Eén personeelslid is expliciet verantwoordelijk voor de hond en neemt hem ook mee naar huis (Nog een betekenis van 'je werk mee naar huis nemen', maar wel graag gedaan!) Een hond op een afdeling is een opdracht. Die komt bovenop het normale takenpakket. Maar die extra-inspanning wordt ook omgezet in een extra-dimensie voor patiënten en bezoekers. En dat maakt het meer dan de moeite waard!



Isabelle Pateer, Otherweyes

Binnen Caritas Hulpbetoon vond een administratieve reorganisatie van de werking plaats. Alle administratieve formaliteiten en opvolging gebeuren voortaan vanuit Brussel. De afdeling West-Vlaanderen was de laatste afdeling om deze stap te zetten. Alle projecten in West-Vlaanderen werden ontvingen hierrond een brief.

Voor u als schenker verandert er echter niets. De procedure blijft dezelfde en voor info kan u behalve in Brussel ook nog steeds terecht op de verschillende provinciale steunpunten. U kan ook nog steeds gebruik maken van de bestaande rekeningnummers.